

UKR RUS ENG

# Флаєр інформаційний

## Информационный бюллетень

## Information brochure



Адрес приймального пункту | Адрес приёмного пункта | Reception point address



### Перебування в Польщі

Пребывание в Польше  
Stay in Poland

UKR

- Якщо у вас немає місця проживання в Польщі, в приймальних пунктах можна отримати необхідну інформацію про житло в Польщі.
- У вас є можливість скористатись медичною допомогою в Польщі.

RUS

- Если у вас нет места проживания в Польше, вы получите необходимую информацию в приемных пунктах.
- У вас есть возможность получить медицинскую помощь в Польше.

ENG

- At the reception points, you will find all the necessary information if you do not have accommodation in Poland.
- You have access to the Polish health care system.



### Інформація

Информация  
Informations

UKR

- Якщо вам не вдалось знайти потрібну для вас інформацію, зателефонуйте на гарячу лінію: **+48 47 721 75 75.**

UKR

- Якщо вам потрібна детальна інформація про правила перетину кордону, зателефонуйте на гарячу лінію Прикордонної служби: **+48 47 721 75 75.**
- Гаряча лінія для громадян Польщі та тих у кого є Карта Поляка, перебуваючих в Україні: **+48 22 523 88 80.**
- Гаряча лінія поліції (питання безпеки та зниклих безвісти): **+48 47 721 23 07.**

RUS

- Если вы не нашли интересующую вас информацию, звоните на горячую линию: **+48 47 721 75 75.**
- Если вам нужна подробная информация о правилах пересечения границы, обращайтесь в Пограничную службу: **+48 82 568 51 19.**
- Горячая линия для граждан Польши и держателей Карты поляка, проживающих в Украине: **+48 22 523 88 80.**
- Горячая линия полиции (вопросы безопасности и пропавших без вести): **+48 47 721 23 07.**

ENG

- Please call the hotline if you cannot find the information you need: **+48 47 721 75 75.**
- Contact the Border Guard for detailed information on crossing the border: **+48 82 568 51 19.**
- Hotline for Poles residing in Ukraine and holders of the Pole's Card: **+48 22 523 88 80.**
- Police hotline (security and missing persons): **+48 47 721 23 07.**



## Поїздки потягом

Поездки на поездах  
Traveling by train

UKR

- Громадяни України можуть безкоштовно подорожувати 2-м класом в потягах PKP Intercity економ класу TLK і IC по території Польщі. Для безкоштовного проїзду достатньо мати будь який документ підтверджуючий українське громадянство.

RUS

- Граждане Украины могут бесплатно ездить 2-м классом в поездах PKP Intercity экономических категорий TLK и IC по всей территории Польши. Проезд осуществляется на основании любого документа, подтверждающего украинское гражданство.

ENG

- The PKP Intercity trains of economic categories TLK and IC in domestic transport are free for Ukrainian citizens in 2nd class. A document confirming Ukrainian citizenship is required.

**Слава Україні!**